



DM i skills

Hvad er skills, og kan det virkelig passe, at Tranbjergskolen har en klasse med til DM i det? Læs mere på side 30.



Bageriet i Tranbjerg

Denne gang har Tranbjerg Lokalhistoriske Samling set nærmere på historien bag bageriet på Tranbjerg Hovedgade. Læs den spændende historier om Tranbjergs fortid på side 24.



Glædelig jul

Vi ønsker alle i byen og vores annoncører en rigtig glædelig jul og et godt nytår.

I bladet kan du denne gang se, hvor du kan købe juletræer, og se nogle af de mange fine julearrangementer rundt i byen.



Henning Sørensen
(ansvarshavende)

Grønløkke alle 92
8310 Tranbjerg
Telefon 8747 8818



Else Andersen
(kasserer)

Nørrevænget 38
8310 Tranbjerg
Telefon 8629 2491



**Louise Homann
Sørensen**

Hyrdevænget 1
8310 Tranbjerg
Telefon 2070 3451



**Niels Peter
Christoffersen**

Ingerslev Boulevard 26, 2.tv.
8000 Århus C
Telefon 8629 1368



**Ivan
Pedersen**

Jegstrupvænget 67
8310 Tranbjerg
Telefon 2074 1931



Stina Christiansen
(journalistik)

Kirkevænget 271
8310 Tranbjerg
Telefon 2124 7379



Søren Juhl
(produktion)

Grønløkke Allé 96
8310 Tranbjerg
Telefon 8672 0030

Tillykke med os selv



Her i årets sidste nummer, synes vi lige, vi vil kipe med flaget. Tranbjerg Tidende fyldte 30 år i år.

En alder vi er stolte over, og vi synes selv, vi er ”still going strong”.

Tranbjerg Tidende er et flot og læseværdigt blad, som borgerne i Tranbjerg ser hen til at modtage de 7 gange om året vi udkommer.

Og hver gang er bladet fyldt med relevante artikler, indlæg fra skole, kommune, lokalcenter, idrætsforening og hvad der er af institutioner i Tranbjerg og omegn.

Og så har vi en trofast skare af annoncører, som er med til at sikre det økonomiske grundlag for bladet. Tak til alle, og ikke mindst vore læsere, som tager godt imod bladet, hver gang det udkommer.

Hvad så de næste 5 år?

Vi vil gerne fortsætte med at udvikle bladet til gavn for Tranbjergs borgere. Til det vil vi gerne have lidt hjælp, med ideer til, hvordan gøre os bedre. Så har du en god ide eller et godt forslag, så hører vi gerne fra dig på stof@tranbjergtidende.dk eller ring til en fra redaktionen, så vi kan høre, hvad du har af gode forslag.



Ansvarshavende • Henning Sørensen

næste nummer

I bladet optages gratis læserbreve og redaktionelt stof, som ikke har karakter af at være annonce. Redaktionen forbeholder sig ret til at afgøre, hvad der betragtes som annoncelignende indlæg. Er der tvivlsspørgsmål, kontakt da venligst redaktionen. Indlæg, artikler, billeder, annoncer mm. til næste nummer skal afleveres til: stof@tranbjergtidende.dk senest **den 3. december**, udgivelsesdatoen er **den 9. januar**.

Tryk: LaserTryk

Oplag: 4.500





Udstillinger

Maler du? Har du lyst til at udstille på Tranbjerg Bibliotek? Kom op og tag en snak med os eller kontakt os på mail tranbjergbibliotek@aarhus.dk

Ækle onsdagshistorier

Kom og hør når Bodil læser op af sine yndlingsbøger om trolde og hekse og monstre. Tør du komme?

For de 3–6 årige

Tilmelding nødvendig.

Onsdag den 2. december kl.9.30–10

Teater Lille Hest

Opfører 'Nissen der ville være berømt – et juleeventyr'

Nissen drager ud i verden for at blive berømt. Han drømmer om at folk vil råbe hurra og putte ham i fjernsynet. For han er jo en vaskægte nisse, og de er jo meget sjældne nu om dage. Men bagsiden af berømmelsen viser sig at være en helt anden historie.

Onsdag den 16. december kl. 10–10.45

Gratis billetter kan bestilles via hjemmesiden fra onsdag den 9. december.

For de 4–9 årige.

Og husk Strikkecaféen

Torsdag den 3. december og torsdag den 7. januar, kl.18–19.30

Vi mødes med garn og pinde og over en kop kaffe.

Alle er velkomne, her er både unge og gamle. Det er uformelt og superhyggeligt. Og du må gerne tage din nabo med – der behøves ikke tilmelding.

Samtidig kan vi lige gøre lidt forreklame:

Lørdag den 30. januar kl.14–16.30

får vi besøg af Lotte fra Garngaragen, som vil komme forbi biblioteket med en masse garn.

Adresse

Tranbjerg Bibliotek

Kirketorvet 6

8310 Tranbjerg J

Tlf: 8713 2435

E-mail: tranbjergbibliotek@aarhus.dk

Internetadresse:

www.aakb.dk/tranbjerg



Frisør Vest

ONLINE-BOOKING
WWW.FRISORVEST.DK

På gensyn!

Med forbehold for udsolgte varer



Id HAIR
CURLY

Køb 2 produkter
og få 1 stk.

GRATIS!



Louise

Kirsten

Rikke

Kathrine

Kimmi
(elev)

ÅBNINGSTIDER

Mandag 9-18

Onsdag 9-18

Fredag 9-18

Tirsdag 9-18

Torsdag LUKKET

Lørdag 8-13

8629 4800

Tranbjerg Hovedgade 3 - 8310 Tranbjerg v/Djurslands Bank
"Buslinie 4A lige til døren, 300 m fra toget"

Orientering fra brugerrådet ved lokalcenter Tranbjerg

Nyt brugerråd

Første januar 2016 starter et nyt brugerråd ved Lokalcenter Tranbjerg, som består af følgende personer:

Hanne Lis Olsen
Peter Sørensen
Jytte Laursen
Sonja Due
Lillian Godsk
Jens Giversen
Kirsten Giversen
Paul Pedersen
Kirsten Laursen

Brugerrådet konstituerer sig selv, så herom senere.
Det nye brugerråd vil, hvis de

ønsker det, blive inviteret til vores sidste møde den 9. december kl. 9.30.
Grunden til, at det gamle brugerråd stopper, er især den manglende opbakning fra lokalbefolkningen til vore arrangementer. Der har været en jævn nedadgående kurve til dem alle, fredagscafeer, lokalcenterdag, markedsdag og julemarked.
Vi håber, at de nye må få en bedre opbakning.
De sidste tiltag vi laver er, at der er sat en reol op ved netcafeen i cafe Tranen, og den er tænkt som en byttreol, hvor

folk kan tage bøger med hjem, mod de i stedet kommer med nogle andre.
Omkring den 17. november får vi en mobil udstillingsskærm, som skal bruges til skiftende udstillinger lavet af Tranbjerg lokalhistoriske samling.
Grunden til at den er mobil er, at den derved også kan køres rundt til beboerne på de forskellige afdelinger.
Skærmens faste plads vil være i cafe Tranen, hvor de fleste mennesker færdes.

Brugerrådet

Lokalcenter Tranbjerg:

Torvevænget 3 A, 8310 Tranbjerg J.
Åbningstid: Hverdage kl. 7-16.
Område Syd, Skovlundgårdsvej 51, 8260 Viby J.
Tlf. 87 13 30 00 – hverdage kl. 8-15.
E-mail: omraade-syd@mso.aarhus.dk
www.aarhus.dk/OmraadeSyd

Café Tranen, Lokalcenter Tranbjerg:

Åbningstider: man - tors.
kl. 10.00-14.00
Fredag kl. 10.00-13.30
Tlf.: 87 13 43 33

Brugerrådet:

Bjarne Brogaard - formand
Tlf. 86 29 49 68
E-mail: bjarnebrogaard@webspeed.dk
Karen Sørensen – næstformand
Tlf. 20 89 13 81. Mail: kjemmer@live.dk

Frivilligkoordinator:

Pia Koller
Tlf. 51 57 60 54
E-mail: pkol@aarhus.dk

Forebyggelseskonsulent:

Gitte Sand
Træffes man - tors. kl. 8.30-9.00
Tlf. 87 13 43 09
E-mail: gsa@aarhus.dk

Sundhedsklinikken:

Lokalcenter Tranbjerg:
Åbningstider: man-, tirs-, ons-, og fredag kl. 9.00-13.00.
Tidsbestilling og afbud via televagten
tlf. 87 13 43 00, hverdag kl. 8-15.

Sundhedsenheden/Borgerkonsulenter:

Område Syd: Træffes på
tlf. 87 13 43 00, hverdag kl. 8-15.



- Omfugning af murværk • Skorsten
- Pudsning og vandskuring • Klinker og flisearbejde
- Tilbygning, ombygning og renovering
- Badeværelser • Diverse reparationer

Står I og mangler en mur til en af de overstående opgaver, så ring **40 95 54 42** og få et uforpligtende tilbud.



MASSAGE

DER HVOR DET PASSER DIG

Bastholm massage

Ny klinik i Center Syd
Kirketorvet 9, 8310 Tranbjerg

www.bastholm-massage.dk

Mob: 3116 8305



Dyrlæge
Finn Østergaard



Dyrlæge
Kari-Anne
Bjørnkjær-
Nielsen



Dyrlæge
Ulrik Oudrup
Bech



Dyrlæge
Susanne Rau



Dyrlæge
Anette Valeur
Axelsen



Dyrlæge
Peter Weis



Dyrlæge
Gitte Stenholdt

- Medicinsk og kirurgisk behandling • Røntgen • Scanning • Endoskopi
- Laboratorieundersøgelser • Hudundersøgelser • Tandbehandling
- Stor petshop med salg af foder og udstyr • Træning på vandløbeband
- CT-scanning • Hoftepoteser • Fysioterapi



ØSTERGAARDS DYREHOSPITAL

Ingerslevtoften 4 • 8310 Tranbjerg • Tlf. 70 20 40 47 • www.oestergaards-dyrehospital.dk
Åbningstider: Mandag 8.00-19.30 • Tirsdag-fredag 8.00-17.00 • Lørdag 9.00-12.30 • **Døgnavagt**



Famileaften hos 1. Tranbjerg spejderne

Fredag før efterårsferien var første gang, der var familiespejderaften, og det var rigtig hyggeligt. Vi legede med ild, ildbolde, fakler, bål og så lavde vi suppe på bål. Stemningen var god, og alle deltog aktivt, så vi fik lavet rigtig mange flotte fakler, som gav en helt fantastisk stemning, da vi tændte dem ved slutningen af aftenen, fortæller Susanne Nørgaard fra 1. Tranbjerg.

Næste arrangement er fredag d. 15. januar, hvor temaet er hjemmelavet slik. Alle er velkomne – om man har børn, der går til spejder eller ej. I kan allerede nu tilmelde jer aftenen. Det koster 35 kroner per deltager for både hjemmelavet fredagsslik



Ren spejderhygge.

og aftensmad. Vi laver en masse forskelligt slik, og til sidst deler vi, så alle får noget af det hele med hjem.

Tilmelding sker på www.1tranbjerg.dk under "Tilmeldinger".

KÆMPE JULEBANKO SØNDAG DEN 6. DECEMBER

Spillet starter kl. 13.00 – dørerne åbnes kl. 12.30

**EKSTRA
STORE
GEVINSTER**

**Der kan købes
KAFFE - THE
VAND - ÆBLESKIVER**

**JACKPOT
PAUSEBANKO
FORSKELLIGE LOTTERIER
KORTSPIL**

**På gensyn i
Tranbjerg lokalcenter**



TRANBJERG CYKEL CENTER

Nu med 10 år på Hovedgaden i Tranbjerg!

- Stort udvalg af nye cykler
- Reparationer af høj kvalitet
- Alt i dæk, slanger og div. reservedele
- Gode parkeringsforhold

RALEIGH

NISHIKI

EC
TRANBJERG
CYKEL CENTER

ÅBNINGSTIDER:

Tirsdag-Fredag 8.00-17.30
Lørdag 9.00-13.00
Mandag Lukket

Tranbjerg Hovedgade 5
8310 Tranbjerg
86 29 45 46



Vidunder Knolden

Blomster og Brugskunstforretningen hvor æstetik, etik og personlig betjening er i fokus. Bestillinger kan foretages på telefon 8629 0411.

Du er naturligvis også altid velkommen til at komme ind i butikken.



Vi har altid et fint udvalg af planter og friske afskårne blomster af høj kvalitet
Vi tilbyder endvidere et bredt udvalg af søde gaver og smuk brugskunst
i alle prisklasser.

Nu kan du også bestille DIREKTE på www.vidunderknolden.dk

Gør andre glade med en cykeltur



Tranbjerg Lokalcenter søger cykelpiloter som med stedets rickshaw skal give beboerne en særlig oplevelse under mottoet "Alle har ret til vind i håret".

Af Stina Christiansen

Rickshaw-cyklen er for alle, der har svært ved selv at komme ud, uanset om de bor i plejebolig eller eget hjem, og hvis du kan afse en time en gang i mellem, kan du give dem en mulighed for frisk luft, og for at komme ud i lokalsamfundet og se noget nyt.

Frivilligkoordinator Inga Klode og oplevelsesmedarbejder Malene Melbye er i øjeblikket ude for at tiltrække frivillige cykelmyg, som har lyst til at styre rickshaw og beboere rundt i Tranbjerg.

En af dem, der allerede kan skrive cykelpilot på visitkortet, er Eigil Amby, som har sin daglige gang i Folkestedet – et medborgerhus i Carl Blochs Gade. Da der blev inviteret til åbent hus tirsdag den 6. oktober i Tranbjerg, var han derfor med for at dele ud af sine erfaringer. Desværre

var det et meget tyndt fremmøde, og han gav i stedet Tranbjerg Tidendes udsendte en cykeltur i byen.

En blid tur

Der er både pedal- og elmotor på cyklerne, så der skal ikke trampes så hårdt i pedalerne. Faktisk kan den køre så hurtigt som 24 kilometer i timen.

Rutineret fører Eigil cyklen ned ad bakken ved Lokalcenteret og hen til institutionerne på Torvevænget. Når cyklen skal over et bump eller lignende, kommer Eigil med en lille advarsel.

- Jeg har trænet meget med cyklen, så jeg har efterhånden tabt otte kilo, fortæller Eigil, mens han får os tilbage til udgangspunktet.

Meld dig

Det er Inga og Malenes håb, at flere vil melde sig som cykelpilot, så de kan lave en turnusordning og ikke skal trække på de samme hele tiden.

Det ville jo være fantastisk, hvis beboerne kunne komme ud på en tur hver dag fra eksempelvis klokken 11 og nogle gange på sommeraftenerne, når de har spist, siger Inga Klode.

Det kan altså være alt fra en time om ugen til en om måneden, du kan vælge at bruge. Hvis du har fået lyst til at give andre en cykeloplevelse, skal du bare kontakte frivilligkoordinator Inga Klode på telefon 51 64 89 77 eller mail inkl@aarhus.dk. Du kan læse mere om projektet på www.cyklingudenalder.dk.



Hasselager Pølser-, Ost-, Delikatessebutik

Bestil vores varer online, og få leveret lige til døren, når det passer dig!

Åbningstider: Tirsdag-fredag kl. 12.00-17.30 · Hovedvejen 31, 8361 Hasselager

www.osteuniverset.dk - info@delikatessevognen.dk - tlf. 27 50 27 95

Tranbjerg apoteksudsalg

Center Syd • Tlf. 8629 9311

Recepter indleveret inden kl. 12, kan medicinen
afhentes samme dag, efter kl. 16.00.

Åbningstider:

Mandag - Fredag 9.30 - 17.30

Lørdag 9.30 - 13.00

Tilsluttet Centralforeningen
af autoreparatører i Danmark

AutoMester®
- den klarer vi!

Hasselager Auto ApS

Elmegårdsvej 11

Tlf. 86 28 83 08

Service · Autoglas service · Skader ·
Reparation og Fejlfinding · Klargøring til syn

TRANBJERG FODPLEJEKLINIK

medlem af SADF



EXAM. FODPLEJER

Margrethe Kastrup

Damvænget 7 • 8310 Tranbjerg

Tlf.: 86 29 58 22

Udebehandling mandag og onsdag

Claus Jensen

Tømrermester

Tranbjerg Hovedgade 27

8310 Tranbjerg J

Tlf.: 28 21 82 01

Danske Malermestre



MALERMESTER

**Bent-Jørgen
G. Sørensen**

*Jørgen Karlsens Eftf.
Grundlagt 1909*

Voldgårdsvej 17,
8270 Højbjerg

Telefon 86 27 27 72

Mobil 21 63 39 72

Bemærk vi har 30 års erfaring i
restaurering af møbler

Den nye ejendomsmægler i Aarhus med værdierne i orden!

"Efter 13 gode år hos home har jeg nu, sammen med en god kammerat, åbnet min egen forretning LokalBolig Aarhus City. Lokalkendskab er en mærkesag for os og enhver opgave påtages med stor passion"

Henrik Vesti Gottschalck

Pålidelig
Ansvarlig
Selvstændig
Solidarisk
Initiativrig
Ordentlig
Nærværende



*Priserne stiger!
Ved du hvad din bolig
er værd?
Kontakt os for en
gratis uforpligtende
vurdering*



LokalBolig

Boligsalg med passion

Åboulevarden 82 - 8000 Aarhus C.

Tlf.: 8844 2211 - Mail: hvg@lokalbolig.dk - www.lokalbolig.dk

Indehavere

Thomas Møller Rasmussen &
Henrik Vesti Gottschalck

JULETRÆER

1. Tranbjerg, Skovgårdvænget 97G

Vi sælger juletræer og pyntegrønt ved vores hytte følgende tidspunkter:

JULEMARKED

28. november kl. 13-16

29. november kl. 10-16

5. december kl. 10-16

6. december kl. 10-16

12. december kl. 10-16

13. december kl. 10-16

19. december kl. 10-16

20. december kl. 10-16

SØNDAG

13. DECEMBER

KL. 10-16

Vi kan selvfølgelig også komme juletræet i net, det letter hjemtransporten. Har du problemer med at få det hjem, så bringer vi gerne mod et mindre gebyr.

Julemarked

- Julepynt og juledekorationer
- Glögg, saft og vafler
- Bolchekogeri
- Krydderreddike, marmelade m.m.



Når du køber juletræer hos os,
støtter du det lokale spejderarbejde.



Vil du være med?
www.1tranbjerg.dk

CENTER
SALONEN
CENTER
SALONEN
CENTER
SALONEN
CENTER SYD

HERRE- og
DAMEFRISØR

TRANBJERG - 86 29 49 49



Tømrermester Hans Jensen

- til- og ombygning
- totalentreprise
- tagrenovering
- døre og vinduer
- tegning og ansøgning
- alt i tømrer og snedker

Tisetvej 36
8355 Solbjerg
Tlf.: 86293166
Bil.: 40158166



mail@toemrermester-hj.dk - www.toemrermester-hj.dk

Dyreinternatet
et besøg værd

Kom og kig...

**DDÅ har styr på dyr
- og et kæmpe udvalg af
foder og artikler til
dit kæledyr**

Dansk Dyreværn Århus
Tingskoven 5 • 8310 Tranbjerg J.
Tlf.: 8733 4440 • www.ddaa.dk

ADVOKAT TOLSTRUP

8629 5400

www.advokatkirstentolstrup.dk

- | | |
|--------------|---------------|
| • Skøder | • Testamenter |
| • Skilsmisse | • Ægtepagter |
| • Erstatning | • Arv/Dødsbo |

MÅRSLET GRATIS RETSHJÆLP

mail@advokatkirstentolstrup.dk



30 510 130

Åbningstilbud

Den nye Tranbjerg Køreskole slår dørene op med et godt tilbud på kun

7.995 Kr.

for lovpakken. Spar 1.500 Kr.

Der er holdstart d. 29. oktober – Stadig ledige pladser!

Besøg tranbjergkoreskole.dk eller ring til kørelæreren,

Ole Kobberup, for yderligere information.

Tranbjerg Gulvservice

Afslibning
& behandling
af trægulve



Skal gulvet holde, så ring til Polle.

86 29 46 85
60 800 807



GLÆDELIG JUL FRA GYMNASTIKAFDELINGEN



HALV PRIS PÅ ALLE GYMNASTIKHOLD

Halv sæson – Halv pris.

1. december falder prisen på alle hold med 50 %

Hvis du endnu ikke har fundet gymnastikholdet for dig, er der masser af penge at spare. Læs mere om træningstider, tilmelding og se alle vores børne- og voksenhold på

www.aiatranbjerg-gymnastik.dk

Vi glæder os til at byde dig velkommen!



GLÆDELIG JUL OG GODT NYTÅR!

Årets juleopvisning er veloverstået og for os betyder det, at julen endelig er på trapperne.

Derfor ønsker vi alle i Tranbjerg en rigtig glædelig jul og godt nytår.

Vi glæder os til at se jer igen i 2016.



TJEK OGSÅ [FACEBOOK.COM/AIATRANBJERG.GYMNASTIK](https://www.facebook.com/AIATRANBJERG.GYMNASTIK)

AIA-TRANBJERG GYMNASTIKAFDELING - GRØNLØKKE ALLÉ 7 - 8310 TRANBJERG -
AIATRANBJERG.GYMNASTIK@GMAIL.COM - WWW.AIATRANBJERG-GYMNASTIK.DK



Nyt fra Tranbjerg Fællesråd

Som altid er der nok at se til for Fællesrådet i en by som Tranbjerg. Der bygges og Aarhus Kommune laver nye planer og tiltag. Her får du en omtale af nogle ting fra de seneste måneder.

Af Jørgen Dahlgaard, Sekretær i Fællesrådet

En gang om året har fællesrådene et fast møde med kommunen om prioritering samt opdatering af listerne med fællesrådenes ønsker til nye projekter i byen. Heldigvis er mange projekter blevet lavet de senere år, men der mangler stadigvæk nogle som for eksempel:

- Mere sti og fortov langs Orholt Alle. Med de nye bebyggelser samt Fakta-butikken er der kommet et behov for at kunne færdes sikkert langs Orholt Alle.
- Ny rampe i stedet for trappen ved tunnelen under Østerby Alle ved skolen. Det vil ikke blot gavne de mange skolebørn, der nu skal cykle fra østsiden af Tranbjerg til begge skoler, men også være med til at få flere cykler til at vælge den

sikre vej ad stisystemet. Stien er samtidig en af kommunens cykelruter.

Og det dur ikke med trapper på en cykelsti.

- Desuden vil vi gerne have asfalt på cykelstien langs Odderbanen ned til stien til Mårslet.
- Der mangler en sikker sti krydsning på Tingskov Alle, hvis man skal ned til søen og den nye skov. Der bliver kørt rigtig stærkt på Tingskovalle, og vejen krummer, så der er ikke fuldt overblik for bilisterne.
- En trafikløsning i Slet By, Sletvej. Slet By er stærkt plaget af meget gennemkørende tung trafik fra Genvejen.

Udsigt til bedre mobildækning i Tranbjerg

For et års tid siden blev en stor mobil-mast ved Obstrupvej taget ned pga. nybyggeri på stedet. Det gav en hel del problemer med dækningen i store dele af Tranbjerg, idet alle de tre store mobiloperatører havde antenner i masten. Siden er der kommet en ny mast i Mårslet samt ved Tranbjergparken, hvilket har hjulpet lidt.

Imidlertid er der nu planer om at opføre en helt ny mobilmast tæt på varmeværket. Den har været i nabohearing – og denne gang uden protester så vidt vi ved. På sigt er det meningen, alle de tre store mobiloperatører skal have antenner i masten.

Håb om bedre information fra Letbaneselskabet

Tranbjerg Fællesråd er gået sammen med fællesrådene i Mårslet samt Beder-Malling omkring en fælles henvendelse til Letbaneselskabet, idet vi i den grad savner noget information om deres planer. Fællesrådene har nu været til møde med selskabet og er blevet lovet langt mere og bedre information fremover. Og der har da allerede været flere artikler i de lokale medier.

Det er ret omfattende, det der skal ske med ombygning og elektrificering. Alle rede i december indstilles togdriften om aftenen, fra januar i weekenden og fra august stopper togdriften endeligt. Og først i september 2017 åbner letbanen! Der kommer togbusser indtil da, og de skal eftersigende køre til Tranbjerg ad Obstrupvej fra Mårslet.

Vi har desuden hørt om planerne om at nedlægge stoppesteder på banen, hvilket må siges at være en rigtig dårlig ide set med fællesrådets øjne. Vi følger sagen nøje.

Fremtidig byudvikling i Tranbjerg

Fællesrådet har afholdt tre borgermøder omkring den fremtidige byudvikling i Tranbjerg. Formanden for Teknisk Udvalg og rådsmedlem Camilla Fabricius (S) har været med til to af møderne, og det virker

som om, at Byrådet er oprigtigt interesseret i at inddrage borgernes ideer. Tak for det, men det forpligtiger jo også. Og vi prøver i fællesskab at tænke kreativt 30 til 50 år ud i fremtiden.

Spørgsmålene er mange: Hvad skal der ske med skolen, idrætsanlæggene, biblioteket og butikscentret? Får vi en ny hal, et svømmestadion og et gymnasium? Nogle temaer i debatten:

Byfortætning er en af hovedoverskrifterne i det overordnede oplæg fra Kommunen. Og her er centerområdet med butikscenteret m.m., p-plads og skolen ved at være nedslidt. Nybyggeri i 3-4 etager kan her være en mulighed. Butikker i stueetagen (evt. med en overdækket arkade) og boliger oven på. Bibliotek og borgerhusfunktioner kan indgå.

Skole-, fritids- og idrætsfaciliteter med en ny hal og et nyt gymnasium kunne samles på Grønløkke Alle. Det gamle stationsområde i Tranbjerg trænger også til fornyelse – gerne med nybyggeri i 3-4 etager...

Andre steder i Tranbjerg kunne flere grunde med gamle parcelhuse slås sammen og finansiere byggeri af nye energivenlige boliger.

Fællesrådet har indsendt et hørings svar og skal snart indsende et mere til kommunen. Du kan følge med i noget af det på hjemmesiden tranbjerg.dk og se hørings svarene.

Husk at du altid er velkommen til at kontakte Fællesrådet på fr@tranbjerg.dk



DÆKLADEN

Kattrupvej 57
8361 Hasselager
Tlf.: 60 60 13 39

En del af Dækbilen



Kattrupvej 57 - 8361 Hasselager - Tlf.: 60 60 13 39 - bj@dækbilen.dk SE-nr 26570182 - 2011© Dækbilen.dk



Dækbilen

For vore "super service" kunder!

Spar tid og penge! Få skiftet dækkene hjemme.

Billigste problemløse dækskift. Ring og bestil dæk, tid og sted for dækskift. Vi kommer med dæk, skifter, afballancere og monterer på din bil.

Dækladen

For vore "gør det selv" kunder!

**Du henter og bringer!
Vi skifter dækkene og ringer.**

Billigste måde at få nye dæk på.
Ring og bestil dæk og tidspunkt for aflevering af fælge.
Efter 2-3 dage ringer Vi og fælgene med nye dæk kan hentes.
Du sørger selv for af og påmontering på din bil.



Læs mere på www.dækbilen.dk
Bestilling på 6060 1339



Dækladen

For vore "prisbeviste" kunder!

Spar på pengene! Vi sætter discount dæk på fælgene!

Ekstra billig måde at få nye dæk på.
Ring og bestil dæk og tidspunkt for aflevering af fælge.
Efter 2-3 dage ringer Vi, og fælgene med nye dæk kan hentes.
Du sørger selv for af og påmontering på din bil.



Dækladen

For vore "gør det meste selv" kunder!

Køb hvor Du vil. Vi sætter dem på med et smil.
80,- kr pr dæk, monteret og afballanceret på egne fælge.
Køb dine dæk hvor du vil..

Ring og bestil tidspunkt for aflevering af dine dæk og fælge.
Efter 2-3 dage, ringer vi, og dine dæk og fælge kan hentes.
Du sørger også selv for af og påmontering på din bil.

Læs mere på www.dækbilen.dk. Bestilling på 6060 1339



Vi gør opmærksom på at vi tager forbehold for at vi kan få udsolgt af visse dæk og fælge.

FDF



TRANBJERG

JULETRÆER



SÆLGES



***Du finder os ved indkørslen til
Sognegården og Knudepunktet***

Salget er åbent følgende dage:

Fredag d. 27/11 15.30 - 18
Lørdag d. 28/11 10 - 16
Søndag d. 29/11 11 - 16
Fredag d. 4/12 15.30 - 18
Lørdag d. 5/12 10 - 16
Søndag d. 6/12 11 - 16

Fredag d. 11/12 15.30 - 18
Lørdag d. 12/12 10 - 16
Søndag d. 13/12 11 - 16
Onsdag d. 16/12 14 - 18
Torsdag d. 17/12 14 - 18
Fredag d. 18/12 14 - 18

Lørdag d. 19/12 10 - 16
Søndag d. 20/12 11 - 16
Mandag d. 21/12 10 - 18
Tirsdag d. 22/12 10 - 18
Onsdag d. 23/12 10 - ?

...så længe lager haves!

Husk vi bringer også dit juletræ ud for et mindre beløb.

sylvester

Byg og Montage

Ring eller skriv for et uforpligtende tilbud

- Nyt tag
- Nyt køkken og bad
- Nye vinduer og døre
- Tilbygning - Renovering

Osterbyvej 7 - 8310 Tranbjerg - 6130 3137 - kontakt@sylvesterbyg.dk

Fælleshus til udlejning

Dejligt fælleshus
med plads til 48 personer

A/B Æblehaven
Trankær Vænge 98, 8310 Tranbjerg J

Kontakt kun via
abfaeble@abf-aeblehaven.dk



Tranbjerg FYS.

v. Klaus Karrebæk

Fysioterapi for ryg, hoved, skuldre, knæ, hofter og m.m.

8629 9886

Eget træningscenter!

Åbent man. - fredag kl. 8 - 20.

Bus 4A og 20 samt Odderbanen lige til døren. Telefon 8629 9886



www.lumen.dk



Depot og opbevaring

Tør, sikker og isoleret lagerhal i dit lokalområde

Priser fra 250,-/md

Trailere udlejes • Flytning tilbydes

Mere plads for pengene!



tlf. 50 56 86 06

www.lumen.dk

lumen



Anerkendende foredrag

Jeg ser dig, hører dig, forstår dig og vil hjælpe dig...

Dette var overskriften på Tranbjerg inklusions foredrag med psykolog Louise Juul.

Foredraget blev en realitet med økonomisk hjælp fra Tranbjerg Tidende, og det er vi rigtig glade for, da vi er en frivillig forældre-forening, som udelukkende drives ved hjælp af frivillige kræfter, og ikke har nogen økonomi bag os.

Forældre fra både dagtilbuddet og skolen var inviteret, og 64 havde tilmeldt sig.

Vi blev introduceret til begrebet anerkendelse, og hvordan vi skal forstå at anerkende hinanden, vores børn og andre. Foredraget var en kombination af oplæg fra Louise Juul, og snak i grupper, omkring situationer, som har rørt os på en eller anden måde, så vi følte os set og hørt.

Herefter var der fokus på vores børn. Oplæg og gruppevis samtale omkring vores børn, og hvordan vi kommunikerer anerkendelse til dem.

Der var godt gang i snakken deltagerne imellem, og vi havde indtryk af, at de fleste fik noget med hjem.



og sparre med hinanden og blive klogere på, hvordan vi kan formidle vores børns behov til skolen.

Vi arbejder for, at børn med særlige behov kan få så normal en hverdag som overhovedet muligt i en folkeskole, hvor rammerne ikke umiddelbart kan rumme alle.

Hvis du er interesseret i at være med i netværket, læse mere om hvad der foregår, eller tale med andre forældre med børn med særlige behov, kan du scanne QR-koden og besøge vores Facebookside.

Vil du vide mere?

Tanken bag Tranbjerg Inklusion er at skabe et netværk, hvor forældre kan lære af





Rasmus Pladsbjerg
55468439
Bankrådgiver

Rummer din økonomi skjulte muligheder, er jeg ekspert i at afsløre dem...

Hos os får du personlig rådgivning, der kan åbne op for muligheder, du måske slet ikke anede, du havde.

Kig ind eller bliv kunde på nordea.dk/nykunde eller ring 70 33 33 33

Gør det muligt

Viby J
Skanderborgvej 190
70 33 33 33
nordea.dk

Nordea 



Kør ind og stol trygt på at

VIT A'R ORDENTLIG HÅND OM DIN BIL

- REPARATION
- OPRETNING
- SALG OG KØB AF BRUGTE BILER
- UDLEJING OG SALG AF TRAILER

Solbjerg Biler



Solbjerg Hovedgade 19, 8355 Solbjerg
Tlf. 86 92 78 00, mail@solbjerg-biler.dk
www.solbjerg-biler.dk



AutoPartner dk

AutoPartner – for en sikkerheds skyld



Ring
86 299 700
– og hør
nærmere

Lad os udbedre din forsikringsskade og kør gratis lånebil imens!

På vores Forsikringsskadecenter.dk takserer vi skaden og udfører Full Service på alle reparationer. 8 stk gratis lånebiler.

LAKreparationer.dk



Lakreparationer.dk ApS · Søren Nymarks Vej 8 (indkørsel bag SMC biler) · 8270 Højbjerg · www.lakreparationer.dk · info@lakreparationer.dk

Dame- og Herrefrisør

Lilli Petersen
Kirkevænget 236
8310 Tranbjerg

Tlf. 86 29 02 58

Lukket tirsdag og torsdag



**NaniNa
Vinduespolering ApS**

v/Jens-Ole Jensen
Damvænget 30
8310 Tranbjerg J.

Tlf. 86 29 16 98 • Mob. 20 33 06 84

■ En professionel og
hurtig service af alle
typer og fabrikater.



■ 1 års garanti.
■ Salg af alle mærker

v/STEEN AARENSTRUP

Vi er klar!!!



Til at yde service på
Deres hårde hvidevarer.
Udføre mindre og større
el-installationer,
industriautomatik
samt tele og data.

**Døgnvagt
86 92 75 22**

ROKKEDAL 

Østergårdsvej 279
8355 Solbjerg
Fax 86 92 70 87

Bageriet i Tranbjerg

Tranbjerg Lokalhistoriske Samling.

Af Lars Kjærsgaard Johansen

Det er kun få år siden, man stadigvæk kunne se en rød bygning med en markant skorsten, der lå lidt tilbagetrukket på grunden Tranbjerg Hovedgade 36-38. Det var byens gamle bageri, som ses på fotografiet fra 2010. På det tidspunkt manglede der et par vinduer, og bygningen var i det hele taget noget forsømt. Det var ikke så mærkeligt, for det sidste brød var blevet lavet i 1997, og bygningen havde siden stået ubrugt og uopvarmet. I 2004-2005 var der planer om at redde bageriet og lave det om til en museumsbygning, men det blev ikke til noget. I efteråret 2013 rev en storm den ene gavlned, og ejeren, Per Andersen, besluttede at rive hele bygningen ned på grund af nedstyrtningsfare. Selv om beslutningen næsten gav sig selv, var den også vemodig, for tre tidligere generationer havde lavet brød og kager i bageriet gennem 80 år, og familien havde ejet det i næsten 100 år.

Det første bageri i Tranbjerg

I 1888 åbnede Hans Sørensen Tranbjergs første bagerforretning i Tranbjerg Hovedgade 36. Bygningen rummede butik og beboelse, og bageriet lå i kælderen. Forretningen er et godt eksempel på den udvikling, der skete i Tranbjerg efter Odderbanen blev åbnet i sommeren 1884. Året efter blev Tranbjerg Kro bygget, og de mange mennesker og aktiviteter omkring stationen og kroen var medvirkende

til at give gode afsætningsmuligheder for et bageri.

Imidlertid rejste Hans Sørensen efter få år til Aarhus, men i 1896 købte mejerske Erika Hjortshøj bageriet. Hun ansatte blandt andet bagersvenden Søren Andersen, og i 1900 blev de gift. Selv om Søren var 24 år og Erika 39, fortælles det, at hun først indvilligede i at blive gift, da Søren luftede muligheden for at emigrere til USA. De fik to sønner, Tage og Erik Hjortshøj Andersen.



Søren og Erika.

Søren Andersen var en dygtig bager, og da han både var arbejdsom og god til at se nye muligheder, voksede forretningen konstant. Han fik for eksempel Testrup Højskole som kunde og begyndte også at levere brød til mange ismejerier i det sydlige Aarhus. Derudover solgtes der dagligt brød til enkeltkunder på landruten, der omfattede Solbjerg, Hasselager, Ravnholt, Ingerslev, Hørret og Mårslet. Derfor blev der ansat en brødkusk, som i begyndelsen klarede leverancerne i en hestevogn og senere i en varebil.

I 1909 erhvervede Søren Andersen naboet Tranbjerg Hovedgade 38. Huset

blev brugt til udlejning, men senere også til bolig for ansatte og for familiemedlemmer. Det blev nedrevet i 1974. Købet i 1909 var det første eksempel på, at Søren Andersen havde øje for, at han kunne tjene penge på andet end at bage brød. Tranbjergs fortsatte vækst gav også muligheder for at investere i jord og bygninger, og han benyttede sig af mulighederne.

I 1911 købte Søren Andersen et meget stort stykke jord tæt ved stationen for 11.000 kroner, virkelig mange penge på et tidspunkt, hvor de fleste arbejdere og håndværkere havde en årsindkomst på 1200-1400 kroner. I de følgende år byggede Søren Andersen flere mindre og større huse, der enten blev lejet ud eller solgt. Et eksempel er villaen på Tranbjergvej, som senere fik navnet Cara Mia. På de jordstykker, som ikke blev bebygget med det samme, blev der dyrket grøntsager og kartofler, som også blev handlet, og regnskabsbogen indeholder også indtægter fra salg af kyllinger, smågrise, enkelte svin og af og til en ko eller en hest.

Det nye bageri 1917

Selv om Søren Andersen havde mange bolde i luften, var han først og fremmest bager, og det viste han, da han i 1917 opførte det nye og moderne bageri bag ved Tranbjerg Hovedgade 38. Lokalerne var store og lyse, og der blev lagt et meget praktisk, men også dyrt terrazzogulv. Der blev også indrettet et baderum. Ovnene var en af datidens bedste, en kulfyret ovn fra Skandinavisk Ovnbyggeri & Maskinindustri i København.

Produktionen kunne intensiveres, og i 1920'erne blev der bagt rugbrød to gange dagligt og derudover hvedebrød, sigte-

brød og kaffebrød. Det var ikke så mærkeligt, at der på varebilen stod Tranbjerg Brødfabrik. Af regnskabsbøger fra omkring 1930 fremgår det, at bageriet havde faste leverancer til Rytterikaseren i Vester Alle, Statshospitalet i Risskov, Testrup Højskole, Tranbjerg Kro og cirka 20 ismejerier. Derudover var der kunderne på landruten, så brødkusken Peter Rasmussen havde nok at se til. Om morgenen leverede han brød til forretningerne og institutionerne i Aarhus-området, og om eftermiddagen betjente han kunderne på landruten. Han kunne åbenbart lide sit job, for han var ansat fra midten af 1920'erne til 1963. Personalet toppede i 1920'erne og begyndelsen af 1930'erne, da der var seks ansatte i bageriet, og i forretningen hjalp Erika til med ekspeditionerne og telefonbestillingerne.



Bageriet stammer fra 1886.

Søren Andersen havde skabt en meget stor og solid forretning, og ved siden af havde han også haft en væsentlig indflydelse på Tranbjergs udvikling gennem sine jordkøb og byggeaktiviteter. Han var i 1918 medstifter af den første fabrik i Tranbjerg, Hammerværket, som producerede trævarer, men fabrikken lukkede efter få år med et større tab. Søren Andersen havde også tid til at engagere sig i for-

eningslivet, og gennem mange år var han formand for både Borgerforeningen og Foredragsforeningen. I bogen Tranbjerg – før og nu fra 1984 sammenfattes beskrivelsen af Søren Andersen med, at ”han er nok den mand, der gennem tiderne har betydet mest for Tranbjerg” (side 133).

Bageriet 1936-1997

I 1936 overtog sønnen Tage bageriet sammen med sin hustru Alma, men Søren fortsatte med at hjælpe til i nogle år. Han døde i 1948 og Erika i 1958. I 1936 standse bageriets rugbrødsproduktion, da man begyndte at købe rugbrødene hos den store brødfabrik Magdalenemøllen, som lå i Kongsvang. Efter at have afsluttet morgenturen i Aarhus-området, hentede brødkusken rugbrødene, som blev solgt dels i Tranbjerg og dels til eftermiddagsturens landkunder.

Under Besættelsen var der mangel på benzin, så Tage Hjortshøj Andersen havde en bil med gasgenerator, der blev brugt til Aarhus-turen, mens landturen igen foregik med en hestevogn. Og som følge af de hårde isvintre anskaffede man en kane med en stor brødkasse bagpå, så landkunderne kunne være sikre på at få deres brød.

Der blev ikke længere produceret så meget brød i bageriet, men der var stadigvæk ansat en svend, og i begyndelsen af 1950'erne kom sønnen Karl Erik, kaldet Kalle, i lære i bageriet, og senere fortsatte han som svend. Alma ekspederede i butikken hjulpet af hushjælpen og de to døtre. I 1970'erne var Tage og Kalle de eneste bagere i bageriet. Fra midten af 1980'erne arbejdede Kalle alene, og han overtog forretningen i 1989 efter Tages

død. På det tidspunkt blev der kun produceret til salg i forretningen, da landturen var blevet indstillet omkring 1980 som følge af konkurrencen fra supermarkeder og andre forretninger.



Kalle i bageriet 1996.

I sidste halvdel af 1990'erne fik Kalle problemer med helbredet, og han besluttede at lukke bageriet i 1997. Han døde i 2011.

Museumsplaner

Omkring 1995 begyndte man i Frilandsmuseet i Sorgenfri at arbejde på at etablere Andelsbyen ved siden af museets øvrige bygninger. Museet begyndte at undersøge og opmåle bygninger i Danmark, der var typiske for tidens mindre byer mellem 1880 og 1950, og efter år 2000 begyndte man at nedtage enkelte bygninger og genopføre dem i Frilandsmuseet, blandt andet en brugsforening. Senere ændrede projektet navn til Stationsbyen, men det dækker stort set det samme.

Det var i denne sammenhæng, Frilandsmuseet begyndte at interessere sig for bageriet i Tranbjerg, som opfyldte kriterierne for projektet, og Kalle Hjortshøj Andersen var indstillet på at overdrage bageriet til Frilandsmuseet. Derfor rejste museumsinspektør Rikke Bengtha Ruhe



Desværre lykkedes det ikke for Frilandsmuseet at skaffe penge til at gennemføre flytningen.

flere gange til Tranbjerg i 2004, og arbejdede nogle dage på Lokalhistorisk Samling med at indsamle oplysninger i bøger, folketællinger og andre kilder. Nogle dage interviewede hun Kalle og hans søster Margit Michelsen, og derigennem fik hun mange oplysninger om bageriets historie, arbejdsgangene og personerne. Bageriet blev målt op, og der blev lavet plantegninger over det. Ud fra alle disse oplysninger udarbejdede Rikke Bengtha Ruhe et udførligt materiale, som skulle bruges i forbindelse med bageriets flytning og fortællingen om det.

Desværre lykkedes det ikke for Frilandsmuseet at skaffe penge til at gennemføre flytningen, og derfor blev planen efter et stykke tid skrinlagt. Heldigvis sendte Rikke Bengtha Ruhe en kopi af sit materiale til Lokalhistorisk Samling i Tranbjerg, og det er det vigtigste materiale, vi har om bageriets historie. Det er også grundlaget for de fleste oplysninger i denne artikel.

I dag

Huset på Tranbjerg Hovedgade 36 eksisterer stadigvæk, og det er blevet ført tilbage til sin oprindelige skikkelse med indgang i midten af bygningen. Det har til gengæld bevirket, at sporene efter bagerforretningen i husets venstre side er væk. I dette efterår er de sidste rester af bageriets fundament blevet fjernet, og dermed er de sidste synlige minder om en travl arbejdsplads og et centralt sted i Tranbjerg forsvundet.

Men mange beboere i Tranbjerg husker stadigvæk Kalle og hans bagværk, især æble- og hindbærsmutterne, napoleonskagerne, lagkagerne og kanelstængerne. Nogle husker også, at hvis man kom før forretningen åbnede, kunne man selv tage brød og rundstykker i bageriet og lægge pengene i en blikkasse.



THOMAS SVENDSEN AUTOREPARATION

Christian X's vej 205
8270 Højbjerg

DER ER IKKE LANG VEJ TIL EN GOD MEKANIKER

8629 4922

Tlf. 8629 4922 • Fax 86294969 • ts@tsauto.dk • www.tsauto.dk • Cvr. nr. 27565174

Din bedemand er en kvinde

Mød mig i Tranbjerg Centret
Få udleveret "Min sidste vilje"
og pjecen "Når nogen dør"

Tlf. 8629 1243



Helle Riising Bruhn

Din lokale glarmester

Alt i vinduer,
døre, termoruder,
glas, spejle og
indramning.

kommer
overalt

Hørning Glas

Randersvej 106, Jeksen • 8362 Hørning

Tlf. 8692 3402 • hoerning.glas@mail.dk

Åbningstid: mandag til torsdag 8.00-16.30

Fredag 8.00-13.00

www.hørningglas.dk

Ny viceskole- og indskolingsleder på Tranbjergskolen



Sannie Ilona Leth, viceskoleleder.



Trine Romby Kolbeck, indskolingsleder.

Tranbjergskolen har per 1. november 2015 ansat Sannie Ilona Leth som viceskoleleder. Hun er 50 år og kommer fra en stilling som afdelingsleder ved Ris-skov Skole, Sygehusundervisningen og skolen ved Børne- og Ungdomspsykiatrisk Center i Risskov.

På Tranbjergskolen får hun ansvar for udvikling af inklusionsområdet og for at drive den pædagogiske udvikling af fagene.

Sannie Ilona Leth er uddannet lærer, suppleret med en PD i specialpædagogik. Hun har diplom i ledelse og en række kurser for ledere fra Aarhus Kommune. Tidligere har hun fungeret som pædago-

gisk leder ved Højvangskolen og Holme Skole.

Ny indskolingsleder

Trine Romby Kolbeck er pr. 1. november 2015 ansat som indskolingsleder på Tranbjergskolen. Hun er 36 år og kommer fra en stilling som indskolingslærer og teamkoordinator på Malling Skole, hvor hun har været med til at drive og koordinere flere pædagogiske indsatsområder.

På Tranbjergskolen skal hun være daglig leder af afdelingen på Kirketorvet sammen med SFO-lederen. Trine Romby Kolbeck er uddannet lærer, og før det sosuassistent.

8. b er klar til DM i Skills



8. b på afdeling Grønløkke Allé fejede alt modstand af banen, da de kvalificerede sig til Danmarksmesterskaberne i at bruge hoved og hænder på tid.

Af Martin Østersø

Det kan godt være, at rådmanden holdt åbningstale, og det kan også godt være, at kendt stand-up komiker og DJ optrådte. Det kan faktisk også godt være, at forskellige formænd fra forskellige beskæftigelsesorganisationer overrakte præmierne, men de egentlige stjerner var 8. b fra Tranbjergskolen anført af Cem, Lema og Mathias.

I ugens løb deltog de sammen med flere end 1000 8. klasses elever i Aarhusmesterskaberne i Skills - en konkurrence i teoretiske og praktiske håndværksopgaver. Slaget stod i Ceres Park og Arena, som udover at teste hvor hurtigt og præcist unges hjerne og hænder arbejder sam-



men, havde til formål at udbrede kendskabet til de erhvervsfaglige uddannelser.

Samarbejde, omtanke og hurtighed

Trekløveret fra 8. b, Cem, Lema og Mathias, fik med stor og energisk opbakning fra resten af klassen og klasselæreren vist, hvor langt man når med samarbejde, omtanke og hurtighed. I direkte konkurrence med de øvrige hold vandt de det hele. Udover biografbilletter til hele banden med slik og popcorn kvalificerede de sig til DM i Skills i Fredericia til februar - men måske har de vundet noget af endnu større værdi:

”Det styrker klassefællesskabet at være til sådan et arrangement. Hele klassen bakkede os helt fantastisk op, mens vi lavede opgaverne - det var så fedt. Derudover var det spændende for os alle at få et indblik i, hvilke uddannelsesmuligheder vi også har. Der var en god sammenhæng mellem opgaverne og uddannelserne - der var et formål. Det var rigtig sjovt, og nu går vi efter at vinde DM sammen med resten af klassen,” siger Cem, Lema og Mathias.



Ansigtsløftning til CenterSyd

En ny indgang pryder nu CenterSyd, og de gamle skilte med hver enkelt butik er nu pillet ned og erstattet af en pylon med en samlet oversigt.

Samtidig er der kommet ny asfalt på en stor del af parkeringspladsen både oppe foran ved skråparkeringen og ved skolen.



Kost- og livsstilsomlægning – helt enkelt!

En 'sund' julegaveidé til dig selv, en god ven/veninde, en medarbejder.

Tilbud i december: 1 times konsultation 550 kr. (spar 100 kr.).

Gavekort udstedes gerne og pakkes i fin æske med bånd.

Med venlig hilsen

DIÆTISTHUSET I TRANBJERG – AUTORISERET KLINISK DIÆTIST MARIANNE HVIDBAK
www.mariannehvidbak.dk – kontakt@mariannehvidbak.dk – tlf. 2235 2055

GULVSERVICE ANDERSEN / HANSEN

AFSLIBNING & BEHANDLING

LAK, OLIE
LUD & SÆBE

"Har Dit Gulv brug for hjælp?"

mail@andersenhansengulv.dk

www.andersenhansengulv.dk

Børup Tværvej 14, 8310 Tranbjerg

22480135 / 27382738

RBT

Se det ske!

Din lokale

Entreprenør - Aut. Kloakmester

Tlf. 4057 5914

www.RBT.dk

DEN GLADE SLAGTER

Partyservice . Pølseborde
Osteborde . Receptionsmad
Kold buffet . Varm buffet
Anretninger



mesterslagteren
- lev sundt med kød

DEN GLADE SLAGTER

Center Syd 8310 Tranbjerg

Tlf. 86 29 39 59

www.dgs-tranbjerg.dk

Skift til den lokale bank



Djurslands Bank

Tranbjerg Hovedgade 1
8310 Tranbjerg

8630 3700

tranbjerg@djurslandsbank.dk



DJURSLANDS BANK

- vi bygger på lokale værdier

Mangler du Tranbjerg Tidende?



Næsten 4.000 husstande i Tranbjerg og Hasselager glæder sig over at modtage Tranbjerg Tidende i deres postkasse 7 gange om året. Men er du en af de cirka 650 husstande, der har sagt nej tak til reklamer og gratis aviser, men savner dit lokale beboerblad – ja så er der alligevel en mulighed. Se nederst i artiklen. Vi har fornyligt fået Forbrugerombudsmandens godkendelse til omdeling til ”Reklamer - Nej tak” (det brune mærkat). Den godkendelse blev pludselig

nødvendig, da vores omdeler pludselig mente, at vi havde for meget annoncestof i forhold til artikler, og derfor nægtede at omdele til ”Nej-takke-re”. Heldigvis var Forbrugerombudsmanden af en anden opfattelse, og godkendelsen var i hus. Desværre gælder godkendelsen ikke husstande med ”reklamer og gratis aviser – nej tak” (den blå mærkat). Vi oplever dog, at der blandt denne gruppe er en del, der rigtig gerne vil have Tranbjerg Tidende, så hvis

du hører til den gruppe med blå mærkat, og gerne vil have Tranbjerg Tidende, så må du, indtil videre, en tur på biblioteket og hente dit eksemplar. Du kan også skrive til os via hjemmesiden www.tranbjergtidende.dk under ”Udeblev bladet”, eller via Tranbjerg Tidende på facebook, så vil vi sørge for, du får et eksemplar. Vi arbejder på, at finde flere steder, hvor du udover biblioteket, selv kan hente et eksemplar.

Borgere utilfredse over hærværk i Tranbjerg: Det er forkasteligt!

I Tranbjerg fylder hærværk rigtig meget i folkets hverdag. Det er et stort problem, mener borgerne, der ikke tør lade deres børn være udenfor efter mørkets frembrud.

Tekst: Mads Nielsen, Kasper Hahn og Casper Karsø.

Tranbjergs unge hærger byen efter mørkets frembrud. Det kan med tiden få alvorlige konsekvenser for samfundet, og det koster en masse skattekroner at ordne de ting, de unge går og ødelægger. Else Nybro, borger i Tranbjerg, udtaler sig til Open Eyes. ”Jeg synes, at hærværk er skandaløst, og det gør mange borgere, inklusiv mig, bange for at gå ude sent om natten. Hver gang, jeg går i seng, låser jeg



Foto: Mads Nielsen

også altid døren for at stoppe hærværk. Jeg vil sige, at det er forældrenes opgave at opdrage deres børn, så de bliver modne og ikke hærger byen!” Vores meningsmåling fortæller os, at kun 6,98% af deltagerne i vores undersøgelse ikke har oplevet hærværk. Det vil sige at 93,02% af borgerne har oplevet regelmæssigt hærværk eller oplevet det et par gange for nyligt. ”Det er ikke lang tid siden, jeg så et smadret glasskur ovre i

Hovedgaden, samt busserne og busskurene bliver hærget. Vi bliver jo selvfølgelig påvirket af alt det hærværk, da det jo er os borgere, der skal betale udgifterne for alle de ting, de går og ødelægger. Jeg bliver jo forarget, når jeg ser alle de ting, der bliver ødelagt. Det kan ikke være fordi, de keder sig, det er der ikke grund til, da der er masser af faciliteter til fri afbenyttelse” Udtalte en kilde, der valgte at være anonym, til Open Eyes.

Faktaboks:

8.E havde en dag til at lave en spændende avis for de unge i byen. Mads, Kasper og Casper lagde et spørgeskema på Borger i Tranbjerg-gruppen på Facebook, og bad alle svare på deres spørgsmål. Det kom der denne artikel ud af. At finde kilder, interviewe og skrive artiklen skulle nås på én dag.

Murermester

Allan Lauridsen

Tisetvej 46 • 8355 Solbjerg

Tlf. 4031 3381

Mail: mail@allanlau.dk



ALT I HAVEANLÆG

Planter - Beskæring

Græs - Vedligeholdelse

Belægning - Planlægning

Anlægspartner

LEON ASKOV

Tlf. 86 29 53 23

GENBRUGSSTATIONENS

åbningstider:

Mandag - fredag	kl. 7:00 - 18:00
Lørdag	kl. 10:00 - 17:00
Søndag og helligdage	kl. 10:00 - 17:00
24., 25., 26. og 31. dec.	
samt 1. januar	Lukket

CN 
Tømmer-service
40149738

Din bedemand er en kvinde



Den kvindelige intuition er med til at lette svære samtaler. Har du mistet en, der står dig nær kan mange uafklarede spørgsmål opstå. Derfor kan du ringe til mig døgnet rundt.

Jeg hjælper dig med at arrangere en begravelse/bisættelse efter dit og afdødes ønske, som sikrer, at dit sidste farvel bliver et rart minde.

☎ 6127 2556

Breitholt Begravelse
v. Edith Breitholt
Pilegårdsvej 42, Køkt
8364 Hesselager
breitholtbegravelse.dk



En vandtæt forbindelse.

TAGPAP

10 års garanti

Gratis Tageftersyn

v/Brian Bjerre Christiansen

Grønløkkealle 106

Tlf. 86 29 97 13

Biltlf. 40 28 97 13



Velkommen til vores nye genboer!

I 1972 flyttede Aarhus Kommunes Arbejdsanstalt, der lå på Vester Allé, hvor Aros ligger nu, til Tranbjerg.

Det tidligere sogneråd i Tranbjerg havde bygget et stort plejehjem med 125 pladser, der aldrig var blevet taget i anvendelse, og nu skulle gamle forhold på Vester Allé erstattes af moderne forhold i Tranbjerg.

I Danmark er forsorgshjem og herberg en meget gammel social aktivitet, der drives af både offentlige og private organisationer.

Aarhus Kommunes forsorgshjem hedder Østervang, og ligger på Trankær Mosevej 25. Der er 72 midlertidige pladser og 21 boligforeningslejligheder. Borgere, der opholder sig på Østervang, er hjemløse, og dermed særligt socialt udsatte.

Da sognerådet i sin tid byggede plejehjemmet lå det på absolut yderste kommunegrænse uden nogen naboer og genboer. Siden da har byen bredt sig, og der er ikke mange ledige kvadratmeter i Aarhus Kommune, der ikke bliver brugt til bebyggelse og beboelse. Det gælder også marken overfor Østervang, der de seneste år er blevet bebygget med både villaer og rækkehuse.

Nogle af Østervangs brugeres adfærd kan virke anderledes på vores genboer. Vi er som Østervang kun interesseret i én ting: At byde vores genboer velkommen, få en god dialog og et godt og harmonisk samarbejde om de problemstillinger, der kan opstå.

Vi er som offentlig organisation underlagt regler, der blandt andet gør, at vi ikke har mulighed for at begrænse brugernes bevægelighed, og det skal vi heller ikke have. Brugere, der er på Østervang, er voksne og myndige, der selv må tage ansvar for deres handlinger. Ledelse og medarbejdere på Østervang har ingen indflydelse på, hvad der sker uden for Østervangs matrikel.

Vi er imidlertid sikre på, at godt samarbejde og god dialog vil løse mange problemer i opløbet og vi stiller os selvfølgelig derfor til rådighed med information og også gerne vejledning, der hvor det er passende.

Så igen: Velkommen til vores nye genboere, vi er sikre på, vi får et godt genboskab.

*Med venlig hilsen
Jakob May Centerleder*

Tranbjerg Bodega



Spillehal med 9 maskiner
Musik og hygge
Pool
Dart
Rafling
Lotto
Døde duer



Åbningstider:

Mandag - Torsdag	10.00 til 20.00
Fredag - Lørdag	10.00 til 22.00
Søndag	10.00 til 20.00





Ny pædagogisk leder af Dagplejen i Tranbjerg

Mie Lund er per 1. november 2015 ansat som pædagogisk leder af dagplejen i Tranbjerg Dagtilbud. Mie Lund er 55 år, og kommer fra en stilling som dagplejekonsulent i dagplejen i Kolding Kommune. Tidligere har hun arbejdet som områdeleder samme sted og inden da som dagpleje- og støttepædagog. Hun har

også arbejdet som familiekonsulent og været underviser ved Kolding Kommunes Familieiværksættere. Hun er uddannet socialpædagog, har en diplomuddannelse i Lederskab og kommunikation samt i Professionelt lederskab. Senest har Mie Lund taget en Marte Meo-uddannelse.

Tranbjerg Tidende 2016

Herunder kan du se dato for deadline og udgivelse af de enkelte numre:



Nummer	Deadline	Udkommer
# 1	3. december	9. januar
# 2	11. februar	12. marts
# 3	7. april	7. maj
# 4	19. maj	18. juni
# 5	7. juli	6. august
# 6	8. september	8. oktober
# 7	27. oktober	26. november

Vi hjælper gerne

Har du ikke mulighed for at lave et færdigt indlæg eller annonce, hjælper vi gerne. Vi kan kontaktes på: stof@tranbjergtidende.dk

Aarhus Rengøringservice

Rengøring siden 1995

42 42 00 12

Laurbærvænget 26, 8310 Tranbjerg J

www.42420012.dk

LIVING

FRISØR OG HUDPLEJE TLF. 86 29 43 00

Tranbjerg Hovedgade 68 • 8310 Tranbjerg

MANDAG LUKKET



Sara

SUND MUND GIVER LIVSKVALITET – HELE LIVET.

Tandlægerne Ryesgade er en moderne og faglig ambitiøs klinik. Du møder et veluddannet og engageret personale, som deltager aktivt i videreuddannelse. Sammen med dig finder vi den rigtige behandling for dine tænder.



BEHANDLINGSTYPER

- parodontosebehandlinger
- proteser/trykslås proteser
- generel/alm. tandpleje
- tandbevarende behandlinger
- god erfaring med tandlægeskræk

KONTAKT OS

Du træffer os telefonisk på tlf.: 86 12 40 12
man-torsdag: 8:00-16:00
fredag: 8:00-12:30
Aftenåbent sidste mandag i måneden



TANDLÆGERNE RYESGADE
Susanne Groth • Janne Lethan

Empati, dialog, respekt og tillid

Ryesgade 29 1.sal · 8000 Aarhus C · Tlf.: **86 12 40 12** · mail@tandlaegerneryesgade.dk · www.tandlaegerneryesgade.dk

Høringssvar på Beder-Bering vejen

Alle høringsbidragene fra den offentlige høring i december 2014 til februar 2015 ligger nu på Bering-Beder hjemmesiden: www.aarhus.dk/bering-beder. Kommunen oplyser, at de knap 150 høringsbidrag vil indgå i den samlede indstilling, der er under udarbejdelse, og som skal forelægges byrådet primo 2016.

På hjemmesiden kan du i øvrigt også læse bidragene fra 1. offentlige høring i 2009. Du finder både de nye og de gamle høringssvar i spalten yderst til højre på siden.

Frivilligkoordinatorer Inga Klode og Pia Koller takker af!

Efter mange års ansættelse i Århus Kommune stopper vi ved udgangen af året. Det er vemdigt at sige farvel, men vi ved, at frivilligheden ved Lokalcenter Tranbjerg vil fortsætte med at blomstre med alle de gode kræfter, der er i gang på utallige måder til gavn og glæde for rigtig mange borgere. Vi vil gerne sende alle de frivillige og vores samarbejdspartnere i lokalområdet en varm hilsen og en kæmpe TAK for jeres tid, engagement og fællesskab. Held og lykke med jeres frivillige arbejde!

Inga Klode og Pia Koller / Frivilligkoordinatorer/ Område Syd



Gymnastikafdelingens sangaften

Der var omkring et halvt hundrede sangglade Tranbjergborgere, der havde fundet vej til Gymnastikafdelingens sangaften tirsdag den 20. oktober for at synge sange fra den danske sangskat. Det var en aften med sang og musik og små fortællinger og baggrund for sangene. Det var den 5. af slag-sen, som seniorudvalget i AIA-Tranbjergs Gymnastikafdeling har arrangeret med forskellige

kunstnere, - og denne gang var Kurt Fridmodt engageret. Der var glade mennesker samlet og masser af hyggestemning, - og det blev en aften, hvor der var mulighed for at give den fuld styrke til at synge igenem i Tranbjerg Skoles Kantine på Grønløkke Allé.

Tranbjerg Tidende, Kvickly og Rema1000 støttede arrangementet.

Klubmester kåret i krolf

Tranbjerg Krolf Klub har afholdt årets klubmesterskaber på baneerne ved lokalcentret. Efter ca. to timers spil på de tre krolfbaner blev resultatet:
Nr. 1 Peter Fogh Sørensen
Nr. 2 Erik Mathiasen
Nr. 3 Vagn Larsen
Vinderen brugte 86 slag på de ialt 36 huller. Samtidig kåredes de spillere, der har haft de bedste samlede resultater for hele året på hver enkelt bane. Her blev vinderne:
Gul bane: Vagn Larsen
Rød bane: Jingy Andersen

Hvid bane: Vagn Larsen
Sammenlagt har Vagn Larsen præsteret det bedste resultat foran Jingy Andersen og Peter Fogh Sørensen. Krolfsæsonen 2016 begynder, når grønsværen ved lokalcentret er bart og tørt nok til at spille på. Så lægges der ud hver mandag og onsdag kl. 10 - 12. Den "officielle" start er programsat til mandag den 4. april 2016 kl. 10 ved mødestedet foran cafeen ved Tranbjerg Lokalcenter.

Dahlgaard Haandvaerk ApS

Murerarbejde • Facaderenovering • Totalentreprise



Michael Dahlgaard

md@dahlgaardhaandvaerk.dk

Tlf. 23 31 37 01



Horsevænget 15 • 8310 Tranbjerg J • www.dahlgaardhaandvaerk.dk

Munke VVS & Blik A/S



Din lokale VVS-installatør i Tranbjerg

Bestil tid online på www.munkevvs.dk – eller ring **86 29 05 58**

MUNKE VVS A/S | TRANBJERG HOVEDGADE 48 | 8310 TRANBJERG | WWW.MUNKEVVS.DK



MOTOR-DEPOTET

- Din Opel og Suzuki partner i Århus



Hasselager Allé 1 • 8260 Viby • Tlf. 8628 2400 • www.motor-depotet.dk

Ved dødsfald



Århus Midt, Jægergårdsgade 17-19: **86 12 28 66**
Århus Nord, Willemoesgade 2: **86 16 14 30**
Århus Vest, Åbyhøj-Brabrand, Silkeborgvej 281: **86 15 56 00**
Århus Syd, Højbjerg, Holme-Tranbjerg, Rågevænget 6: **86 27 14 07**
Viby, Viby Torv 6: **86 11 60 99**

Få brochuren **Min sidste vilje + Når nogen dør**
Alle aftaler kan træffes i Deres hjem - når det passer Dem.
Også søn- og helligdage.
Alle vore kontorer har telefonvagt.



Bedemand
H.J. MADSEN
- tillid gennem 4 generationer
www.bedemandmadsen.dk 86 12 28 66

Boligsalg i Tranbjerg?



Vi sætter pris på din bolig. Ring 8629 0711, så kigger Morten forbi.

TRANBJERG / SOLBJERG
Ansv. indehaver Annette Rønne
Ejendomsmægler & valuar MDE
Center Syd, Kirketorvet 6-8, 8310 Tranbjerg
tranbjerg@home.dk
facebook.com/hometranbjerg
Tlf. 86 29 07 11

Morten Pedersen. Ejendomsmægler & valuar, MDE

home

vi vil være din foretrukne ejendomsmægler

Ejendomsmæglerkæde for Danske Bank koncernen

home.dk

Ved dødsfald ring tlf. 86 29 12 43

Bedemand Riising

Helle og Henrik Riising
Tranbjerg Centret Syd
Kirketorvet 6-8
8310 Tranbjerg

Tillid - Tryghed - Nærvær



Danske
Bedemænd www.riising.dk

Få gratis tilsendt
"Min sidste vilje"



PROFIL OPTIK

TRANBJERG

NYHED



flerstyrkebriller

Kun kr.
4.999,-
stel inkl. glas

Kig forbi og vælg blandt et stort udvalg af kvalitetsstel.
Tillæg kan forekomme v. prismer, farveskift og højt brydende glas.
Husk, at du altid er velkommen til at få gratis råd og vejledning.

Tilbuddet kan ikke kombineres med andre tilbud/rabatter

WWW.PROFILOPTIK.DK

PROFIL OPTIK
KIRKETORVET 6
8310 TRANBJERG
TLF. 86293292

Kirke og Sogn



Vi synger julen ind – med læsninger og musik

Søndag den 20. dec. kl. 10.00 synger vi julen ind i Tranbjerg Kirke. Kom og oplev julefreden sænke sig ved en gudstjeneste, hvor musik og læsninger står i centrum. Vi synger vores skønne advents- og julesalmer, tænder julens lys, lytter til solistiske indslag og hører nogle af de ord, som baner vej for julens komme.

Kom og vær med til at synge ægte julestemning frem.



Infoside

Kirkekontoret, Sognegården,
Kirketorvet 2, 8310 Tranbjerg
86 29 57 33

Mandag-fredag kl. 10.00–13.00
Torsdag kl. 10.00–15.00
www.tranbjergkirke.dk

Graverkontoret

Kirkegårdssekretær:
86 29 51 20 mandag-fredag kl. 9.00–12.00
Kirkegårdsleder: Thomas Brevik
40 12 30 10 / tcb@km.dk

Sognepræst David Johannes Kessel (Kbf)

21 66 70 60 / djk@km.dk
Træffes bedst kl. 12.00–13.00 tirsdag til
fredag eller efter aftale

Sognepræst Anja Stokholm

22 82 52 59 / anst@km.dk
Træffes bedst kl. 12.00–13.00 tirsdag til
fredag eller efter aftale

Sognepræst Anette Brøndum

40 12 85 22 / anebr@km.dk
Træffes bedst kl. 12.00–13.00 onsdag til
fredag eller efter aftale

Kordegner Lone Kristensen

86 29 57 33 / lokr@km.dk
Træffes på kirkekontoret

Kirketjener Ole Fenger

51 94 56 44 / ole@tranbjergkirke.dk

Organist Branko Djordjevic

26 21 63 66 / branko@tranbjergkirke.dk

Sognegårdsvært Marian Holm

86 29 46 73
Træffes i Sognegården

Menighedsrådsformand Vagn Keseler

86 29 05 71 / 40 20 33 70

Kirkeværge Anna Elisabeth Frandsen

51 21 15 30

Basargruppen

Inge Bech-Nielsen, 86 29 05 46
Grethe Gylling, 86 29 03 76

Fødsel

En fødsel registreres på baggrund af jordemoderens anmeldelse til kirkekontoret. En forældreameldelse er altså kun nødvendig, hvis ingen jordemoder har medvirket ved fødslen.

Ugifte forældre har mulighed for at få faderskabet registreret i 14 dage fra barnets fødsel ved at indgive en omsorgs- og ansvarserklæring til kirkekontoret – det medfører fælles forældremyndighed.

Afgives digitalt på www.borger.dk.

Navngivning

Ifølge loven skal et barn have navn inden sin halvårsdag. Det kan ske enten samtidig med dåb eller uden/inden dåb.

Hvis I ikke ønsker dåb, eller hvis der er brug for, at navngivningen skal ske tidligere end dåben (f.eks. hvis barnet skal have pas), er det altid kirkekontoret i bopæls sognet, der foretager navngivningen. På www.borger.dk kan I finde/foretage den digitale anmeldelse.

Navneændring

Informationer om og anmeldelse af navneændring kan findes på www.borger.dk.

Dødsfald

Anmeldelse skal ske senest to dage efter dødsfaldet til kirkekontoret i bopæls sognet. Det er lægens dødsattest, der skal afleveres. Derudover skal de efterladte anmode om begravelse eller ligbrænding i overensstemmelse med afdødes ønsker. Blanketten kan findes på www.borger.dk. Kirkekontoret er behjælpeligt i tilfælde af spørgsmål.

Kirkelige handlinger

Dåb, bryllup, velsignelse samt bisættelse/begravelse aftales med kirkekontoret, der formidler kontakt til præsten.

Gudstjenester

Torsdag d. 26. november

17.00: Levende adventskalender

Søndag d. 29. november (1. s. i advent)

10.00: Anja Stokholm

11.30: Familiegudstjeneste m/minikonfirmander. Anja Stokholm

Tirsdag d. 1. december

10.00: Andagt

Torsdag d. 3. december

17.00: Levende adventskalender

Søndag d. 6. december (2. s. i advent)

10.00: David Kessel

Torsdag d. 10. december

17.00: Levende adventskalender

Søndag d. 13. december (3. s. i advent)

10.00: Anette Brøndum

Tirsdag d. 15. december

10.00: Andagt

Torsdag d. 17. december

17.00: Levende adventskalender

Søndag d. 20. december (4. s. i advent)

10.00: Anja Stokholm

Torsdag d. 24. december (Juleaften)

10.30: Krybbespil. Anette Brøndum

11.45: Krybbespil. Anette Brøndum

13.00: David Kessel

14.15: David Kessel

15.30: David Kessel

Fredag d. 25. december (Juledag)

10.00: Anette Brøndum

Lørdag d. 26. december (2. juledag)

10.00: Anja Stokholm

Søndag d. 27. december (Julesøndag)

14.00: Børnegudstjeneste.

Anette Brøndum

Fredag d. 1. januar (Nytårsdag)

16.00: David Kessel

Søndag d. 3. januar (Hellig tre konger)

10.00: Anja Stokholm

Tirsdag d. 5. januar

10.00: Andagt

Lokalcentret:

Onsdag d. 25. november

14.00: Anette Brøndum

Onsdag d. 16. december

14.00: David Kessel

Julehjælp fra menighedsplejen

Der er mulighed for at søge hjælp fra menighedsplejen. Julehjælpen vil fortrinsvis gå til enlige med mindreårige børn. Ansøgningsskema kan hentes på kirkens hjemmeside eller på kirkekontoret. Eventuelle beløb vil blive overført til en bankkonto, som skal oplyses på skemaet.

Ansøgningsfrist den 4. december.

Ansøgningen sendes til:

Kirkekontoret

Kirketorvet 2

8310 Tranbjerg J

Taxa-ordning for ældre og gangbesværede

Til gudstjeneste i Tranbjerg Kirke og til arrangementer i Sognegården kan ældre og gangbesværede – hvis de ikke har anden transportmulighed – benytte menighedsrådets taxaordning.

For at bestille en taxa til kirke eller sognegård skal der ringes til kirkekontoret, tlf. 86 29 57 33, og oplyses: navn, adresse og telefonnummer.

Menighedsrådet

Præstens rubrik

David Kessel



Når det er jul, bliver verden en anden

Det begynder allerede med gaderne. Alle de kedelige gader i byen er pludselig pyntet med lys og grantræ. Det er butikkerne også. Og mange mennesker har juletræer ude i haven eller lysekæder i vinduerne. Allerede ved første øjekast kan man se, at juleverden er forskellig fra den verden, vi normalt befinder os i. Midt om vinteren bliver alt lyst, varmt og dejligt.

Men det gælder ikke kun overfladen. Jeg synes, at man også kan se det på mange mennesker.

Der er selvfølgelig nogle, der ser stressede ud, fordi de ikke har købt deres gaver endnu, eller fordi forretningerne ikke har de ting, som de har brug for, hvis det skal være en rigtig jul.

Men der er også mange mennesker, der ser rigtig glade ud. Og jo nærmere

vi kommer juleaften, desto flere mennesker ser man, der går rundt med et lille smil, der viser, hvor meget de glæder sig til jul.

På mange måder kan man altså sige, at verden bliver anderledes, når det er jul.

Og det er godt. Dengang, Jesus blev født, blev verden jo også anderledes.

Bare man tænker på, hvad hyrderne på marken oplevede: Der kom engle, der talte til dem, og der kom andre engle og sang. Og så hedder det, at Herrens herlighed strålede om dem.

Der var en stjerne på himlen, som normalt ikke var der. Vise mænd rejste i mange dage for at se et barn, der blev født i en dyrestald. Mange af de ting, der skete omkring Jesu fødsel, var mærkelige og anderledes.

Verden blev en anden, den aften Jesus blev født.

Men så kan man spørge:

Hvad skete der bagefter? Blev verden til en anden, eller var det noget, der kun skete dengang?

Vi ved, hvordan det går med jul.

Jeg kan huske fra min barndom, at vi fik lov til at lade gaverne stå i stuen ved juletræet til omkring hellige tre konger. Så kunne man gå ned om morgenen



og lege med de nye ting i stuen. Men så skulle der også gøres rent igen, og det betød, at gaverne blev flyttet op i vore værelser. Så var julen virkelig slut for mig. Juletræet røg ud, og hverdagen begyndte igen.

Sådan gik det nok også lidt med hyrderne og de vise mænd. De fik lov til at opleve engle, der sang, stjerner man normalt ikke kan se, og de så endda selve Guds søn i krybben.

Men problemerne kom tilbage på et tidspunkt. Også for dem, var der en hverdag efter den første jul.

Men alligevel: Verden var og er ikke den samme efter Jesu fødsel. For den gang, Jesus blev født, viste Gud os, at han virkelig holder af os. Han har sendt sin søn for at vise, at han er der for os, at han deler vores hverdag for at komme os nær. Og han har givet os sit løfte om, at han vil vende tilbage for at gøre vores verden til en ny verden. En verden, der er anderledes end den vi lever i. Så kan man egentlig godt forstå, at vi gør alle de ting, vi gør omkring jul. I alt det, vi gør i juletiden, i gaver, mad og pynt, kommer vores længsel efter en anden verden til udtryk. En verden uden alt det, der gør ondt, uden uretfærdighed og krig. Men til jul kommer det også til udtryk, at denne verden allerede nu ikke er den gamle verden, men den verden der har modtaget løftet om Guds nåde. Løftet om hans vilje til at gøre vores verden til hans rige, hvor der skal herske fred og retfærdighed.

Det er ikke kun til jul, verden bliver anderledes. Juleglæden kan vare ved, hvis vi husker det, der skete, dengang, Jesus Kristus blev født.

Jeg ønsker alle en god jul!

Sognekalender

Onsdag d. 25. november

16.00: Livsvandring og pilgrimsliv

Onsdag d. 2. december

13.00: Onsdagsforum

16.00: Livsvandring og pilgrimsliv

Mandag d. 14. december

19.30: Læsekredse

Torsdag d. 17. december

19.00: Julekoncert

Tirsdag d. 5. januar

19.00: Nytårskoncert

Onsdag d. 6. januar

14.00: Onsdagsforum

Kirkelauget

holder **åben kirke** i tiden op til

1. søndag i advent følgende dage:

fredag 27. november kl. 14 – 16

lørdag 28. november kl. 14 – 16

Der er mulighed for en stille stund i kirken, hvor man kan tænde et lys og sætte det i døbefonten.

Kirkelauget byder på en varm drik i våbenhuset.



Tranbjerg Kirke er lille – især når det er jul

Tranbjerg Kirke er lille. Juleaften har de fleste oplevet vores kirke fyldt til bristepunktet. Derfor holder vi igen i år hele fem gudstjenester.

Allerede kl. 10.30 holdes den første af to børnegudstjenester. Forhåbentlig betyder det, at ingen skal komme til kirken uden at få plads.

Skulle der alligevel ikke være plads, beder vi om forståelse for, at vi kan blive nødt til at afvise flere ved kirkedøren. Det har af og til været et problem, at de, der har fundet plads i kirken juleaften, har siddet så klemte, at det blev ubehageligt eller uforsvarligt.

Medlemmer af menighedsrådet vil sørge for, at så mange som muligt får plads i kirken, uden at vi sprænger dens rammer.

Minikonfirmander

Fra sidst i januar bliver det Tranbjergskolens 3.a og 3.b, der får tilbudt minikonfirmandundervisning.

Fra tirsdag den 26. januar til palmesøndag tilbyder vi alle elever i 3.a og 3.b et forløb, hvor vi skal lege, synge, høre historier, være kreative og opleve kirken på en anderledes måde. Vi vil gerne gøre børnene fortrolige med det, der er kernen i vores tro, og det skal gerne ske på en måde, der er sjov for dem. Vi begynder kl. 14.10 i Sognegården og er færdige kl. 15.40. Første gang bliver børnene hentet ved skolen.

Der bliver sendt en indbydelse med mulighed for tilmelding ud i begyndelsen af januar.

David Kessel



Levende Adventskalender i kirken

En gang om ugen op til jul åbnes en låge i Tranbjerg Kirke Levende Adventskalender. Tag børnene i hånden og vær med til at se, hvad der gemmer sig bag lågen. Oplev advents- og julestemning i kirken – vi hører fortællingen om den ting, vi har fundet bag lågen og synger den kommende højtid nær.

Bagefter er der risengrød til små og store i Sognegården.

Pris: Voksne 20 kr. Børn gratis.

Følgende torsdage kl. 17.00:

26. november

3. december

10. december

17. december

Tilmelding 86 29 57 33 eller på www.tranbjergkirke.dk.





Morgenandagter

I de kommende måneder er der igen morgenandagter med musik. Hver anden tirsdag kl. 10.00 er der mulighed for at være med til at synge salmer, lytte til organisten og præsten spille musik sammen og nyde en tid i stilhed til eftertanke eller en bøn.

Det tager ca. 20 minutter og er en god mulighed for at få en pause i hverdagen med fokus på noget andet end alt det, der ellers fylder.

Pga. konfirmandprojekterne udskydes den anden andagt i januar en uge. Derefter vil der igen være morgenandagt på tirsdagene i de ulige uger.

Datoerne er:

1. december kl. 10.00

15. december kl. 10.00

5. januar kl. 10.00

26. januar kl. 10.00

Juletræsfest

Søndag den 27. december kl. 14.00
mødes børn og barnlige sjæle til juletræsfest.

Vi begynder i kirken med en kort børnegudstjeneste, hvor vi skal synge børnenes julesalmer og høre en af julens historier.

Derefter går vi over i Sognegården og holder juletræsfest med lege og dans omkring juletræet. Er vi heldige kommer julemanden på besøg med goder i sin gavepose.

Alle er velkomne!

Pris for kaffe og kage: Voksne 30 kr.
Børn gratis.

Tilmelding 86 29 57 33 eller på
www.tranbjergkirke.dk.



ONSDAGS FORUM

Eftermiddage, der giver et løft!

Onsdag d. 2. december kl. 13.00

Julefrokost

En hyggelig eftermiddag med traditionel julefrokost, Lucia-optog og amerikansk lotteri.

Man medbringer en gevinst til ca. 30 kr.

Pris for frokosten: 125 kr.

Tilmelding: 86 29 57 33 eller på www.tranbjergkirke.dk
senest fredag d. 20. november.



Onsdag d. 6. januar kl. 14.00

Tag med på rundtur i den sydspanske region Andalusien

Ved Ann-Lisbeth og Sander Frandsen

Kun få steder i verden finder man så megen kultur, historie og charme, som i den sydspanske region Andalusien. På denne spændende rundrejse besøgte vi de vigtigste af Andalusiens seværdigheder, fra de charmerende kystbyer, til den verdensberømte klippe Gibraltar og den særprægede by Ronda, til Spaniens mest spanske by Sevilla, samt den imponerende mauriske fæstning Alhambra. Vi smagte også det andalusiske køkken, der er berømt for de delikate tapas, som er populære overalt i verden.





Julekoncert i Tranbjerg Kirke

med **Tranbjergkoret** og
Tranbjerg Kirkekor

Torsdag den 17. december kl. 19.00

Kom og vær med, når de to lokale kor (henholdsvis børne/ungdoms- og voksenkor) udfolder sig med hver deres julerepertoire, synger sammen og for anden gang laver en fælles koncert.

Der vil være musik for enhver smag og garanti for hyggelig julestemning.

Sidste år var der mange, der kom, så sørg for at være der i god tid.

Vel mødt!



SCT Nicolai Tjenesten

En at tale med ...

Du behøver ikke at gå alene med dine problemer, bekymringer og spørgsmål. Ved telefonen sidder hver aften/nat én, der gerne vil lytte og give dig mulighed for at sætte ord på dine tanker.

70 120 110

- Sct. Nicolai Tjenestens medarbejdere har tavshedspligt
- Der føres ikke journaler eller kartoteker
- Alle kan henvende sig
- Sct. Nicolai Tjenesten er et tilbud fra Folkekirken

www.folkekirken.dk



Tranbjerg Kirke på
facebook

Følg linket fra
hjemmesiden
www.tranbjergkirke.dk



gronkirke.dk

Tranbjerg Kirkekor vil gerne være flere. Kom og vær med!

Der findes både begynderkor og kor for de øvede børn.

Skriv til organisten/korlederen og hør nærmere.

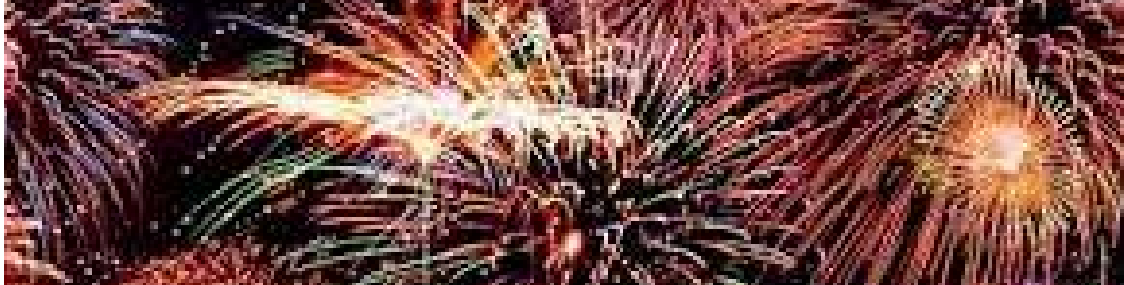
Mandag eftermiddag i Sognegården.



Grundlæggende musikviden # Sang og bevægelse # Koncerter

Deltagelse ved familiegudstjenester # Korudflugt # Løn

Kontakt: organist Branko Djordjevic: branko@tranbjergkirke.dk



Nytårskoncert

i Tranbjerg Sognegård

Tirsdag den 5. januar 2016 kl. 19.00

Når det nye år er skudt godt i gang, er der mulighed for at opleve ægte nytårs- og wienerstemning i Tranbjerg kirkes Sognegård.

Her spiller kvintetten ***Wienerekspressen*** populær klassisk musik af blandt andre Lumbye, Gade og Strauss.

Pris: 75 kr. inkl. champagne. Børn gratis ifølge med voksne.





Shop-Amok

Så har vi lagt vintertøjet frem

**Der er det fine tøj til julefesterne:
Kjoler, bukser, jakker og trøjer.**

**Der er også det varme tøj til den kolde tid og kælketuren:
Flyverdragter, trøjer, huer og vanter.**

**Alt tøj er omhyggeligt sorteret og vasket, alt ser ud som
nyt, og noget er det også.**

**Kom ind til os i Shop-Amok og se det store udvalg og de
super billige priser.**

Alle beløb går ubeskåret til et børneprojekt i Malawi.

Husk Shop-Amok tager ikke kreditkort.

**Shop-Amok har lukket mellem Jul og Nytår.
Glædelig Jul og Godt Nytår og på gensyn 4. januar 2016.**

**Butikken har åbent hver mandag fra kl. 15-17
i Sognegårdens kælder. Indgang via stien bag Kvikly.**

Med venlig hilsen og på gensyn

Senior pigerne

Til beboerne i Tranbjerg Sogn

I november 2016 skal der vælges medlemmer for en 4-års periode til Tranbjerg Menighedsråd. Valgbestyrelsen er allerede begyndt forberedelserne til dette valg. Her er nogle vigtige spørgsmål:

- Hvordan får vi nogle „yngre“ borgere til at interessere sig for et kommende arbejde i menighedsrådet?
- Hvordan skaffer vi nogle nye menighedsrådsmedlemmer?
- Hvordan får vi nogle flere til at interessere sig for at være med i et menighedsrådsarbejde?
- Hvad kan konsekvensen blive, hvis der ikke kan vælges et fuldtalligt menighedsråd?

Det vil vi gerne diskutere med Tranbjerg-borgere ved et møde

torsdag d. 11. februar 2016 kl. 19.30 i Sognegården

Vi har fået vores tidligere sognepræst *Ellen Aagaard Petersen*, nu redaktør af Folkekirken.dk og formanden for Folketingets Kirkeudvalg *Karen J. Klint* som deltagere i et panel.

På mødet vil vi oplyse om arbejdet i rådet, om antal årlige møder, udvalg m.m.

Der vil blive mulighed for at stille spørgsmål til panelet.

Unge som ældre skal være meget velkomne til en gratis aften i Sognegården.

Valgbestyrelsen

Ellen Aagaard Petersen



Karen J. Klint



ALTID noget at GLÆDE sig til

VI HOLDER ÅBENT
NÅR DU HOLDER FRI
HVERDAGE FRA 8:00 - 20:00
LØR- OG SØNDAGE FRA 8:00 - 18:00
BAGERUDSALG HAR ÅBNET ALLE
DAGE FRA KL 6:30

[Altid 500 varer til fast lavpris]

- SE DE MANGE GODE TILBUD I KVIKLY AVISEN

Kvickly

KVIKLY TRANBJERG • CENTER SYD • TLF. 8733 6500